

# econ

## РАДИОПРИЕМНИК ERP-2500UR



## РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

## СОДЕРЖАНИЕ

Меры безопасности и меры предосторожности.....	3
Устройство прибора.....	4
Питание прибора.....	4
Основные операции.....	5
Антенна.....	5
Прослушивание музыки MP3.....	6
Воспроизведение с внешнего источника.....	6
Безопасная утилизация.....	7
Технические характеристики.....	7

## **МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**

Прибор предназначен исключительно для использования в быту и должен быть использован только по назначению.

Извлеките прибор из упаковки и убедитесь в его целостности и отсутствии повреждений.

Уберите упаковочные материалы (пластиковые пакеты и скрепки) подальше от детей.

Запрещается разбирать радиоприемник, так как это может привести к поражению электрическим током.

Не используйте прибор в условиях с повышенной влажностью или рядом с водой.

Запрещается погружать прибор в воду или другие жидкости, а также разбрызгивать на него воду или другие жидкости, это может привести к поражению электрическим током. Если это произошло, обратитесь в сервисный центр для проверки.

Не устанавливайте на приборе источники открытого огня, например горящие свечи.

Не оставляйте устройство под воздействием прямых солнечных лучей.

Не размещайте устройство под воздействием электромагнитного излучения, рядом с источниками тепла и в местах скопления пыли.

Прибор следует размещать на ровной и устойчивой поверхности.

Чтобы гарантировать достаточную вентиляцию и нормальную работу устройства, никогда не накрывайте его тканью или другим материалом, так как недостаточная вентиляция может вызвать перегрев и/или сокращение срока службы изделия.

Максимальная рабочая температура устройства 35°C.

При перемещении устройства из холодного места в теплое внутри него может образоваться конденсат, который при включении может привести к сбоям в работе. Поэтому перед эксплуатацией необходимо, для выравнивания температуры, выдержать прибор в выключенном состоянии и в течение 40 минут. В случае образования конденсата, оставьте устройство выключенным на несколько часов, пока влага не испарится.

Запрещается чистить прибор жидкими или

аэрозольными чистящими средствами. Для очистки используйте чистую мягкую слегка влажную ткань.

Производитель не несет ответственности за какие-либо повреждения, возникшие вследствие неправильного использования прибора или несоблюдения мер предосторожности и безопасности.

По вопросам технического обслуживания и ремонта обращайтесь только в специализированные сервисные центры.

Несоблюдение перечисленных требований по эксплуатации и хранению лишает вас права на гарантийное обслуживание.

### **Меры безопасности при использовании батарей питания**

Неправильное использование батарей питания может привести к утечке электролита и/или взрыву. Выполняйте нижеследующие инструкции.

Устанавливайте батареи только рекомендованного типа и размера.

Устанавливайте батареи в строгом соответствии с полярностью (+) и (-).

Различные батареи питания имеют различные характеристики. Не используйте вместе элементы питания разных типов.

Не используйте вместе старые и новые батареи. Одновременное использование старых и новых батарей снижает срок службы новой батареи или ведет к утечкам электролита из старой батареи.

Выньте батареи сразу же, как только они разрядились. Химикаты, вытекшие из батарей, вызывают коррозию. Если обнаружены следы утечки химикатов, удалите их сухой тканью.

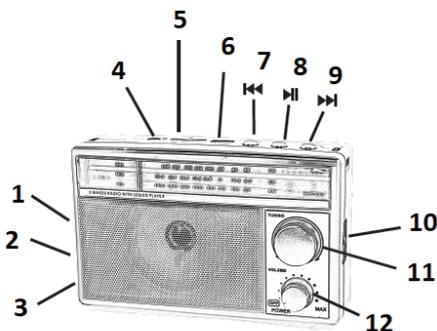
Выньте батареи питания из устройства, если оно не используется в течение длительного времени.

Утилизируя батареи и элементы питания, убедитесь, что это сделано безопасным способом.

Никогда не бросайте батареи и элементы питания в огонь и не выбрасывайте их вместе с другими бытовыми отходами.

Узнайте в местных органах власти, как следует правильно утилизировать элементы питания.

## УСТРОЙСТВО ПРИБОРА



1. BATTERY/Pb-A Переключатель типа батареек
2. DC 5V Разъем для подключения USB-кабеля (в комплект не входит)
3. Разъем для подключения лампочки 2.5Вт (в комплект не входит)
4. AUX IN Аудиовход для подключения внешнего источника сигнала
5. SD Разъем для подключения карты памяти
6. USB Разъем для подключения накопительного устройства USB
7. ⏮ Кнопка перехода к предыдущей звуковой дорожке
8. ⏸ Кнопка приостановки/возобновления воспроизведения
9. ⏭ Кнопка перехода к следующей звуковой дорожке
10. USB/SD - AM/SW/FM - AUX Переключатель режимов и диапазонов
11. TUNING Ручка настройки на частоту
12. VOLUME (OFF) Регулятор громкости

## ПИТАНИЕ ПРИБОРА

Вы можете использовать прибор автономно, установив в него обычные батарейки или предварительно зарядив аккумулятор, или он может работать от обычной розетки.

### Установка элементов питания

Откройте крышку батарейного отсека прибора и установите в него аккумулятор, поставляемый в комплекте.

Вы также можете использовать две батарейки UM-1. Вставляйте батарейку стороной со знаком «-», а затем прижимайте целиком. Убедитесь, что при установке батареек соблюдена полярность «+» и «-». Закройте отсек для элементов питания.

Переключателем BATTERY/Pb-A выберите тип установленных батареек.

### Зарядка аккумулятора

Подключите кабель питания к соответствующему разъему на корпусе прибора, вилку питания подключите к обычной электрической розетке. Вы также можете подключить радиоприемник для подзарядки аккумулятора к компьютеру с помощью кабеля USB (постоянный ток, 5 В).

Аккумулятор следует зарядить, если звук стал слабым или искаженным.

Если вы не планируете длительное время использовать прибор, извлеките из него аккумулятор.

### Питание от электросети

Подключите кабель питания к соответствующему разъему на корпусе прибора, вилку питания подключите к обычной электрической розетке. Вы также можете подключить радиоприемник к компьютеру с помощью кабеля USB (постоянный ток, 5 В).

## ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ



Старайтесь располагать приемник в месте с сильным сигналом. Не устанавливайте приемник вблизи источников сильного электромагнитного излучения (телевизор, микроволновая печь, компьютер, радиотелефон и т.п.).

Поверните регулятор громкости по часовой стрелке, чтобы включить прибор.

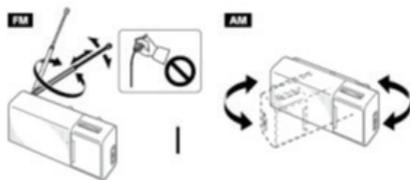
Переключателем режимов выберите нужный диапазон АМ/SW/FM.

Поворачивая ручку настройки TUNING, настройтесь на нужную вам частоту вещания.

Регулятором громкости VOLUME настройте уровень громкости.

По окончании прослушивания поверните регулятор громкости в положение OFF, чтобы выключить приемник.

## АНТЕННА



Прибор оснащен внешней телескопической антенной. Для обеспечения наилучших условий приема в диапазоне FM отрегулируйте наклон и длину антенны.

Также прибор оснащен встроенной высокочувствительной ферритовой антенной для приема радиосигналов в диапазоне АМ. Чтобы улучшить прием, поворачивайте сам приемник.

Для улучшения приема в диапазоне SW выровняйте положение телескопической антенны по вертикали и отрегулируйте ее длину.

### ВНИМАНИЕ:

**При регулировке угла наклона телескопической антенны удерживайте ее за нижнюю часть. Применение чрезмерных усилий может привести к повреждению антенны.**

## ПРОСЛУШИВАНИЕ МУЗЫКИ MP3

Подключите к разъему USB радиоприемника накопитель USB или установите карту памяти в соответствующий разъем прибора, с записанными на них аудиофайлами MP3.

Поверните регулятор громкости по часовой стрелке, чтобы включить прибор.

Переключателем режимов выберите режим USB/SD.

Воспроизведение музыки начнется автоматически, при этом загорится индикатор MP3.

Чтобы приостановить воспроизведение, нажмите кнопку ►||. Нажмите кнопку ►|| еще раз, чтобы возобновить воспроизведение.

Нажмите кнопку ►►, чтобы перейти к следующему файлу. Нажмите кнопку ◀◀, чтобы перейти к предыдущему файлу.

Чтобы остановить воспроизведение, измените режим прибора переключателем режимов или поверните регулятор громкости в положение OFF.

### ВНИМАНИЕ:

**Запрещается извлекать карту памяти или отсоединять накопитель USB от устройства во время воспроизведения музыки. Сначала измените режим прибора или выключите его, а затем можете извлечь карту памяти или накопитель.**

## ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ С ВНЕШНЕГО ИСТОЧНИКА

К входу AUX приемника можно подключить внешний источник звука (компьютер, мобильный телефон, DVD-проигрыватель, MP3-плеер и т.п.), чтобы прослушивать его с помощью динамиков радиоприемника.

Для этого соедините аудиокабелем разъем AUX радиоприемника и аудиовыход подключаемого устройства, переключателем режимов выберите режим AUX.

Включите внешний источник и начните воспроизведение. Звук будет подаваться на динамики радиоприемника. Отрегулируйте громкость внешнего источника (не устанавливайте громкость на слишком высоком уровне, чтобы избежать искажения звука). Вы также можете регулировать громкость регулятором громкости радиоприемника.

Для управления воспроизведением используйте кнопки управления внешнего источника звука.

## БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: ~220В/50Гц

Встроенный аккумулятор 4В, 800 мА/ч

Батарея питания: 3В (2 элемента x 1,5В тип R20 (D))

Максимальная потребляемая мощность (при работе от сети): 10Вт

Выходная мощность (RMS): 3 Вт (при коэффициенте гармоник 10%)

Диапазон принимаемых частот:

Диапазон частот FM: 64 - 108 МГц

Диапазон частот AM: 530 - 1600 кГц

Диапазон частот SW: 8,0 - 16,0 МГц



### ПРИМЕЧАНИЕ:

**Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн, комплектацию и технические характеристики прибора без предварительного уведомления.**

## ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте [www.econ.su](http://www.econ.su).



Изготовитель: Smart International Distribution Limited. Room 2208, 22/F., Lemmi Centre, 50 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.

Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России: ООО «ПОЛИТЕХНИКА». 170034 Тверская область, г. Тверь, проспект Чайковского, д. 19а, корп. 1, ком. 207.

\* Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.

Дата производства указана на упаковке или изделии.

Срок службы изделия - 3 года.

Гарантийный срок - 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

## СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции ECON. Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

В случае если ваше изделие марки ECON будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из авторизованных сервисных центров (далее - АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте [www.econ.su](http://www.econ.su).

## Условия ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

1. Срок гарантии составляет 12 месяцев.
2. Гарантийные обязательства действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
3. Гарантийные обязательства не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий: • соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания; • чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
4. Не подлежат гарантийному обслуживанию изделия с дефектами, возникшими вследствие:
  - неправильной транспортировки, установки или подключения изделия;
  - механических, тепловых и иных повреждений, возникших по причине неправильной эксплуатации с нарушением правил,

изложенных в руководстве по эксплуатации, небрежного обращения или несчастного случая;

- действия третьих лиц или непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.д.);

- попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых;

- сильного загрязнения и запыления;

- повреждения животными;

- ремонта или внесения не санкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений, как самостоятельно, так и неуполномоченными лицами;

- отклонения параметров электрических сетей от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов);

- некорректного обновления программного обеспечения как самим пользователем, так и неуполномоченными лицами;

- использования изделия не по назначению, в промышленных или коммерческих целях.

5. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (АСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т. п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара.

6. Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.

7. Гарантия не включает в себя подключение, настройку, установку, монтаж и демонтаж оборудования, техническое и профилактическое обслуживание, замену расходных элементов (карт памяти, элементов питания, фильтров и пр.).

8. Изготовитель не несёт ответственности за пропажу и искажение данных на съемных носителях информации, используемых в изделии.

Все поля в гарантийном талоне (информация о продавце, подпись покупателя) должны быть заполнены!

Изделие	<b>Радиоприемник</b>		
Модель	<b>ERP-250OUR</b>		
Серийный номер			
Версия		Дата производства	
Срок гарантии	<b>12 месяцев</b>	Дата продажи	
Фирма продавец			
Адрес фирмы продавца			
Телефон фирмы продавца			
Печать фирмы продавца		Подпись продавца	

Изделие проверено, укомплектовано согласно инструкции, механических повреждений не имеет. Претензий нет. С условиями гарантийного обслуживания согласен.



**econ**